



Convocatoria enmendada  
5 de noviembre de 2012

Dennis M. Walcott  
Canciller

**Propuesta de extensión de la ubicación conjunta de la escuela Coney Island Preparatory Public Charter School (84K744), con las instituciones educativas I.S. 303 Herbert S. Eisenberg (21K303), Rachel Carson High School for Coastal Studies (21K344) y una escuela del Distrito 75 (75K771), en el edificio K303, a partir del 2013-2014**

**I. Descripción del tema y propósito del punto a considerarse.**

El 25 de octubre de 2012, el Departamento de Educación de la Ciudad de Nueva York (DOE) propuso extender la ubicación conjunta de la escuela Coney Island Preparatory Public Charter School (84K744), con las instituciones educativas I.S. 303 Herbert S. Eisenberg (21K303), Rachel Carson High School for Coastal Studies (21K344) y una escuela del Distrito 75 (75K771), en el edificio K303, a partir del 2013-2014.

Esta convocatoria enmendada proporciona una nueva fecha para la votación que realizará el Panel para la Política Educativa, con respecto a esta propuesta. Ahora, la votación de esta propuesta se llevará a cabo en la reunión del PEP, reprogramada para el 20 de diciembre de 2012. No se efectuaron cambios en la Declaración de Impacto Educativo. En el artículo VI a continuación, se incluyen los detalles de la nueva fecha y el lugar de realización de la reunión del PEP.

Coney Island Preparatory Public Charter School (84K744, “Coney Island Prep”) es una escuela autónoma pública que actualmente recibe estudiantes de quinto a octavo grado en el edificio K303, con dirección en el 501 West Avenue, Brooklyn, NY 11224, en el Distrito Escolar Comunal 21. La escuela Coney Island Prep comparte sede con I.S. 303 Herbert S. Eisenberg (21K303, “I.S. 303”), una escuela intermedia zonal del DOE con oferta de grados de sexto a octavo; Rachel Carson High School for Coastal Studies (21K344, “Rachel Carson”), una escuela secundaria del DOE que presta servicio a estudiantes de noveno a duodécimo; y con una de las dependencias de una escuela del Distrito 75 (75K771, “P771K@I303”) que atiende a estudiantes en grados de sexto a octavo, en un programa de inclusión con el plantel educativo I.S. 303. “Compartir instalaciones” significa que dos o más instituciones educativas se encuentran en el mismo edificio y pueden compartir espacios comunes tales como auditorios, gimnasios y cafeterías. Durante el año lectivo 2012-2013, el edificio K303 es también sede de la Oficina de servicios alimentarios, la Oficina del superintendente y las oficinas del Consejo de educación comunal (CEC), del Distrito 21. Una vez finalizado el ciclo lectivo 2012-2013, el edificio K303 dejará de ser la sede de la Oficina del superintendente y de las oficinas del CEC. Esta propuesta

plantea que la ubicación conjunta de los grados de quinto a octavo de la escuela Coney Island Prep en el edificio K303, sea de carácter permanente.

El 28 de abril de 2011, el Panel para la Política Educativa (PEP, por sus siglas en inglés), aprobó una propuesta presentada originalmente el 4 de marzo de 2011 y, enmendada en 19 de marzo y el 2 de abril de 2011. La propuesta planteaba ubicar conjuntamente a Coney Island Prep en el edificio K303, durante los años lectivo 2011-2012 y 2012-2013. La propuesta aprobada establecía que el DOE evaluaría el espacio disponible en K303 y otras sedes del Distrito 21, antes de que comenzara el ciclo lectivo 2013-2014, y que publicaría una nueva EIS con la propuesta de una sede permanente para Coney Island Prep, basándose en el emplazamiento disponible más adecuado para el año lectivo 2013-2014 y de allí en adelante. Finalizada dicha evaluación, el DOE ha determinado que el edificio K303 es el sitio más apropiado para ser sede definitiva de los grados de quinto a octavo de la escuela Coney Island Prep, razón por la cual presenta esta propuesta.

Se estima que durante el año lectivo 2012-2013, la escuela Coney Island Prep reciba 355 alumnos de quinto a octavo grado. Coney Island Prep recibió aprobación por parte del DOE, organismo encargado de autorizar sus estatutos, para abrir una escuela autónoma en el Distrito Escolar Comunal 21 de Brooklyn, en el 2009-2010. El DOE aprobó la propuesta de Coney Island Prep para abrir sus puertas con clases de quinto grado en el 2009-2010 y para agregar un grado por año, hasta llegar a prestar servicios en los grados de quinto a octavo. La escuela Coney Island Prep completó su oferta de grados a comienzos de este año lectivo, 2012-2013, y hoy en día presta servicio a estudiantes de quinto a octavo grado. En su proceso de solicitud de ingreso a escuelas autónomas por sorteo, Coney Island Prep da preferencia a los alumnos del Distrito 21. Coney Island Prep le ha informado al DOE que tiene intención de solicitar autorización para ampliar su oferta de grados, y así servir a estudiantes desde quinto hasta duodécimo grado, cumpliendo con dicha meta en el 2016-2017. Esta propuesta comprende únicamente la extensión con carácter permanente, de la ubicación conjunta de los grados de quinto a octavo de Coney Island Prep.

Como se indicó anteriormente, el edificio K303 es la sede actual de tres instituciones educativas: I.S. 303, Rachel Carson y P771K@I303. I.S. 303 es una escuela intermedia zonal del DOE, que además cuenta con un programa *magnet* de talento, el cual inscribe alumnos según los resultados de las audiciones de admisión. Se estima que en el 2012-2013, I.S. 303 preste servicio a un total aproximado de 615 alumnos en grados de sexto a octavo grado. Rachel Carson es una escuela secundaria del DOE que matricula alumnos según el proceso de admisiones a la escuela secundaria de la ciudad y emplea un método de selección parcialmente no selectivo. Se estima que en el 2012-2013, Rachel Carson High School cuente con 446 alumnos aproximadamente, en grados de noveno a duodécimo. P771K@I303 es un programa de inclusión del Distrito 75. Los estudiantes de P771K@I303 están inscritos en las clases de educación general de I.S. 303, de acuerdo con las recomendaciones del Programa de educación individualizado (“IEP”) y reciben Servicios de apoyo ofrecidos por un maestro de educación especial (“SETSS”, por sus siglas en inglés). Se estima que en el 2012-2013, P771K@I303 cuente con 20 estudiantes aproximadamente, en grados de sexto a octavo grado.

El edificio K303 tiene capacidad para 1,661 estudiantes y, en el 2012-2013, se estima que cuente con 1,436 estudiantes, lo que resulta en una tasa estimada de utilización edilicia del 86%. Ya que no se estima que el rango de grados o el número de alumnos cambie como consecuencia de esta propuesta, se espera que el índice de utilización edilicia para K303, en el 2013-2014, será de 81% a 91% aproximadamente.

El DOE no anticipa que esta propuesta afecte la inscripción estudiantil, el proceso de admisión o los programas académicos de I.S. 303, Rachel Carson ó P771K@I303.

### *Información acerca del proceso decisorio que utiliza el DOE*

El DOE se esfuerza por garantizar que todos los estudiantes de la Ciudad de Nueva York tengan acceso a una escuela de alta calidad en todas las etapas de la educación. En su labor de determinar la forma más óptima de distribuirle espacio a las escuelas, el DOE propone extender la ubicación conjunta de los grados de quinto a octavo de Coney Island Prep en el edificio K303, lo cual le permitirá seguir siendo una excelente opción educativa para los estudiantes y las familias del Distrito 21.

Coney Island Prep fue inaugurada en el 2009-2010 y prestó servicio a 90 alumnos de quinto grado ese año lectivo. Coney Island Prep ha venido adicionando un grado por año lectivo y se estima que preste servicio a 355 estudiantes de quinto a octavo grado, en el 2012-2013.

Coney Island Prep es una opción educativa de alta calidad que cumple con las necesidades de los estudiantes. Dicho plantel obtuvo una "A" en los Informes de progreso del 2010-2011 y 2011-2012. En el 2011-2012, el 49% de los estudiantes de Coney Island Prep alcanzaron el nivel correspondiente a sus respectivos grados en artes de idioma inglés (ELA, por sus siglas en inglés), ubicando a dicha institución educativa dentro del 27% más alto entre todas las escuelas intermedias de la Ciudad de Nueva York. Durante el mismo año, el 79% de los estudiantes de Coney Island Prep alcanzaron el nivel correspondiente a sus respectivos grados en matemáticas, ubicando a dicha institución educativa dentro del 16% más alto entre todas las escuelas primarias de la Ciudad de Nueva York. Asimismo, en el 2010-2011, Coney Island Prep se ubicó dentro del 5% más alto entre las escuelas intermedias, por lo que respecta a crecimiento en el aprendizaje matemático.

Coney Island Prep le otorga preferencia en el ingreso a los estudiantes que residen en el Distrito 21. En el 2011-2012, el 82% de su alumnado residía en el Distrito 21.

El DOE confía en el historial de éxito de Coney Island Prep y respalda su ubicación permanente en el Distrito 21, para poder continuar brindando excelentes oportunidades académicas para los estudiantes y sus familias.

## **II. Información acerca de dónde se puede obtener el texto completo del tema propuesto.**

La Declaración del Impacto Educativo ("EIS") y el Plan de Utilización Edilicia ("BUP") pueden encontrarse en el sitio web del Departamento de Educación: <http://schools.nyc.gov/AboutUs/leadership/PEP/publicnotice/2012-2013/Dec2012Proposals.htm>.

También será posible encontrar ejemplares de la EIS y el BUP en las oficinas principales de las escuelas I.S. 303, P771K@I303, Coney Island Prep y Rachel Carson.

### **III. Remisión de comentarios del público.**

Los comentarios pueden enviarse por escrito a [D21Proposals@schools.nyc.gov](mailto:D21Proposals@schools.nyc.gov)

O se puede llamar y dejar un mensaje en el 212-374-0208.

### **IV. Nombre, oficina, dirección, correo electrónico y número telefónico del funcionario representante del distrito de la ciudad, que conoce del tema a considerarse y de quien se puede obtener información concerniente al tema..**

Nombre: Lauren Lefty  
Oficina: División de Planificación de Opciones Escolares  
Dirección: 52 Chambers Street, New York, NY 10007  
Correo electrónico: D21Proposals@schools.nyc.gov  
Teléfono: 212-374-0208

### **V. Fecha, hora y lugar de la audiencia pública conjunta para debatir esta propuesta.**

3 de diciembre de 2012, a las 6:00 p. m.  
Edificio K303  
501 West Avenue  
Brooklyn, NY 11224

Las preguntas acerca de la propuesta deben dirigirse a quien se indique en la sección IV de este documento.

La inscripción de oradores comenzará 30 minutos antes de la audiencia y terminará 15 minutos después del inicio de ésta.

### **VI. Fecha, hora y lugar de la reunión del Panel para la Política Educativa en la cual se votará sobre el tema propuesto.**

20 de diciembre de 2012, a las 6:00 p. m.  
The High School of Fashion Industries  
225 West 24th Street  
New York, NY 10011